

PHILIPS

Enceinte de
soirée

Série 5000

TAX5509/37



Mode d'emploi

Enregistrez votre produit et obtenez une assistance à :
www.philips.com/support

Table des matières

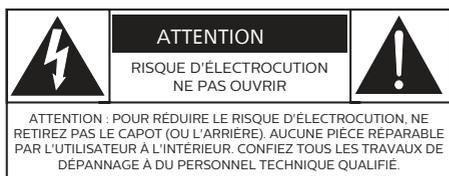
1	Consignes de sécurité importantes	2
	Sécurité	2
2	Votre enceinte de soirée	5
	Contenu de la boîte	5
	Télécharger l'application Philips Divertissement	5
	Vue d'ensemble de l'unité principale	6
	Préparation de la télécommande	8
3	Mise en route	10
	Raccordement de l'alimentation	10
	Mise en marche	10
4	Lecture audio via Bluetooth	10
	Lecture à partir d'un appareil Bluetooth	10
5	Lecture à partir d'une clé USB ou d'une carte TF	11
	Lecture à partir d'un périphérique de stockage USB ou d'une carte TF	11
	Contrôle de la lecture	11
6	Radio FM	11
	Mise en marche de la radio FM	11
	Recherche automatique	11
	Recherche manuelle	11
7	Effet DBB	11
8	Fonction d'enregistrement	12
9	Fonction TWS	12
	Couplage pour le mode stéréo (TWS)	12
	Fonctionnement TWS	13
10	Autres fonctions	13
	Lecture de musique à partir d'un appareil externe	13
	Modification de l'effet lumineux de l'enceinte	13
11	Chanter dans le microphone	14
	Régler le volume du microphone	14
	Réglage de l'écho	14
	Atténuateur vocal	14
	Modificateur de voix	14
	Priorité au microphone	14
12	Entrée guitare	14
	Réglage du volume de la guitare	14
13	Son DJ	14
14	Informations sur le produit	15
	Spécifications	15
	Informations sur la lecture des cartes USB et TF	15
	Entretien	15
15	Résolution des problèmes	16
	À propos de l'appareil Bluetooth	16
16	Avis	17
	Respect de l'environnement	17
	Avis relatif aux marques déposées	17

1 Consignes de sécurité importantes

Lisez et comprenez toutes les instructions avant d'utiliser votre produit. Les dommages causés par le non-respect des instructions ne sont pas couverts par la garantie.

Sécurité

Connaissez ces symboles de sécurité



Le symbole de l'éclair indique qu'un matériau non isolé à l'intérieur de l'appareil peut provoquer un choc électrique. Pour assurer la sécurité de tous les membres de votre foyer, ne retirez pas le revêtement de l'appareil. Le symbole de point d'exclamation attire l'attention sur des caractéristiques pour lesquelles vous devez lire attentivement la documentation jointe afin d'éviter des problèmes de fonctionnement et d'entretien. AVERTISSEMENT : pour réduire le risque d'incendie ou d'électrocution, cet appareil ne doit pas être exposé à la pluie ou à l'humidité et les objets remplis de liquides, tels que les vases, ne doivent pas être posés sur l'appareil.

ATTENTION : Pour éviter tout risque d'électrocution, insérez complètement la fiche. (Pour les régions où les fiches sont polarisées : pour éviter tout risque d'électrocution, faites correspondre la lame large à la fente large.)

Avertissement

- Ne retirez jamais le boîtier de cet appareil.
- Ne lubrifiez jamais aucune pièce de cet appareil.
- Ne placez jamais cet appareil sur un autre équipement électrique.
- Tenez cet appareil à l'écart de la lumière directe du soleil, des flammes nues ou de la chaleur.
- Veillez à toujours avoir un accès facile au cordon d'alimentation, à la fiche ou à l'adaptateur pour pouvoir débrancher l'appareil.

- N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau.
- Installez l'appareil conformément aux instructions du fabricant.
- N'installez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs, des bouches d'air chaud, des poêles ou d'autres appareils (y compris des amplificateurs) qui produisent de la chaleur.
- Utilisez le produit en toute sécurité dans un environnement dont la température est comprise entre 0 °C et 45 °C.
- Protégez le cordon d'alimentation pour qu'il ne soit pas piétiné ou pincé, en particulier au niveau des fiches, des prises de courant et de l'endroit où il sort de l'appareil.
- Utilisez uniquement les accessoires spécifiés par le fabricant.
- Utilisez uniquement le chariot, le support, le trépied, la fixation ou la table spécifiés par le fabricant ou vendus avec l'appareil.
- Lorsque un chariot est utilisé, faites attention lorsque vous déplacez l'ensemble chariot/ appareil afin d'éviter toute blessure due au basculement.



- Débranchez cet appareil pendant les orages ou lorsqu'il n'est pas utilisé pendant de longues périodes.
- Confiez toutes les réparations à un personnel qualifié. Un entretien est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé de quelque manière que ce soit, par exemple lorsque le cordon d'alimentation ou la fiche sont endommagés, lorsqu'un liquide a été renversé ou que des objets sont tombés dans l'appareil, lorsque l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, lorsqu'il ne fonctionne pas normalement ou lorsqu'il est tombé.
- Mise en garde relative à l'utilisation des piles - Pour éviter toute fuite des piles qui pourrait entraîner des blessures corporelles, des dégâts matériels ou endommager la télécommande :
 - Installez les piles correctement et en respectant la polarité + et -, comme indiqué sur la télécommande.
 - Ne mélangez pas des piles usagées et des piles neuves. Ne mélangez pas des piles alcalines, standard (carbène-zinc) et rechargeables (NiCad, NiMH, etc.).
 - Retirez les piles lorsque la télécommande n'est pas utilisée pendant une longue période.

- Les piles ne doivent pas être exposées à une source de chaleur excessive comme les rayons du soleil, une flamme, etc.
- L'appareil ne doit pas être exposé à des gouttes ou à des éclaboussures.
- Ne placez aucune source de risque sur l'appareil (par exemple, des objets remplis de liquide, des bougies allumées).
- Lorsque la prise secteur ou une rallonge électrique est utilisée comme dispositif de débranchement, celle-ci doit rester facilement accessible.

English

FCC Information

This device complies with part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

IC-Canada: CAN ICES (B)/NMB (B)

This device contains license-exempt transmitter(s)/ receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's license-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause interference.
- This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

FCC & IC Radiation Exposure Statement

- This equipment complies with FCC and Canada radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.
- This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20 centimeters between the radiator and your body.
- This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

WARNING

Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Français

Informations de la FCC

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- (1) ce dispositif ne peut pas causer d'interférences nuisibles et
- (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences qui peuvent causer un mauvais fonctionnement.

Remarque : cet équipement a été soumis à des essais et a été déclaré conforme aux limites stipulées pour un appareil numérique de classe B, conformément aux spécifications de la partie 15 du règlement de la FCC. Ces limites ont pour but d'assurer une protection raisonnable contre le brouillage nuisible dans une installation résidentielle. Cet équipement produit, utilise et peut émettre de l'énergie en radio fréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux directives, il peut causer un brouillage nuisible dans les communications radio.

Cependant, il est impossible de garantir qu'aucun brouillage ne se produira dans une installation particulière. Si cet équipement cause un brouillage de la réception de radio ou de télévision, ce qu'il est possible de déterminer en éteignant puis en rallumant l'équipement, l'utilisateur est prié d'essayer de corriger le brouillage au moyen de l'une ou de plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil à une prise sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est branché.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté.

IC-Canada : CAN ICES (B)/NMB (B)

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- L'appareil ne doit pas produire de brouillage ;
- L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Déclaration de la FCC et IC sur l'exposition aux rayonnements :

- Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements de la FCC et du Canada établies pour un environnement non contrôlé.
- Pour rester en conformité avec les consignes d'exposition aux RF, placez le produit à au moins 20 cm des personnes proches.
- Cet émetteur ne doit pas coexister ou fonctionner avec une autre antenne ou un autre émetteur.

AVERTISSEMENT

Les changements ou modifications de cet appareil non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient annuler l'autorisation de l'utilisateur à utiliser l'équipement.

2 Votre enceinte de soirée

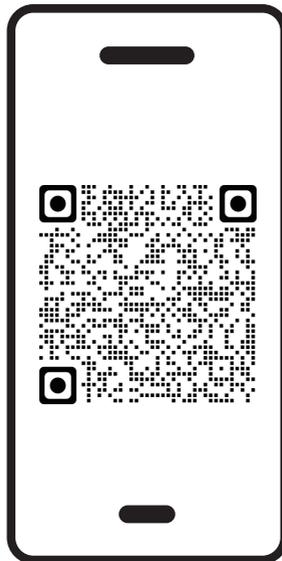
Félicitations pour votre achat et bienvenue chez Philips! Pour bénéficier pleinement de l'assistance offerte par Philips, enregistrez votre produit à l'adresse www.philips.com/support.

Contenu de la boîte

Vérifiez et identifiez le contenu de votre emballage :

- Unité principale x 1
- Cordon d'alimentation x 1
- Guide de démarrage rapide x 1
- Fiche de sécurité x 1
- Carte de garantie x 1
- Télécommande x 1
- Piles AAA x 2

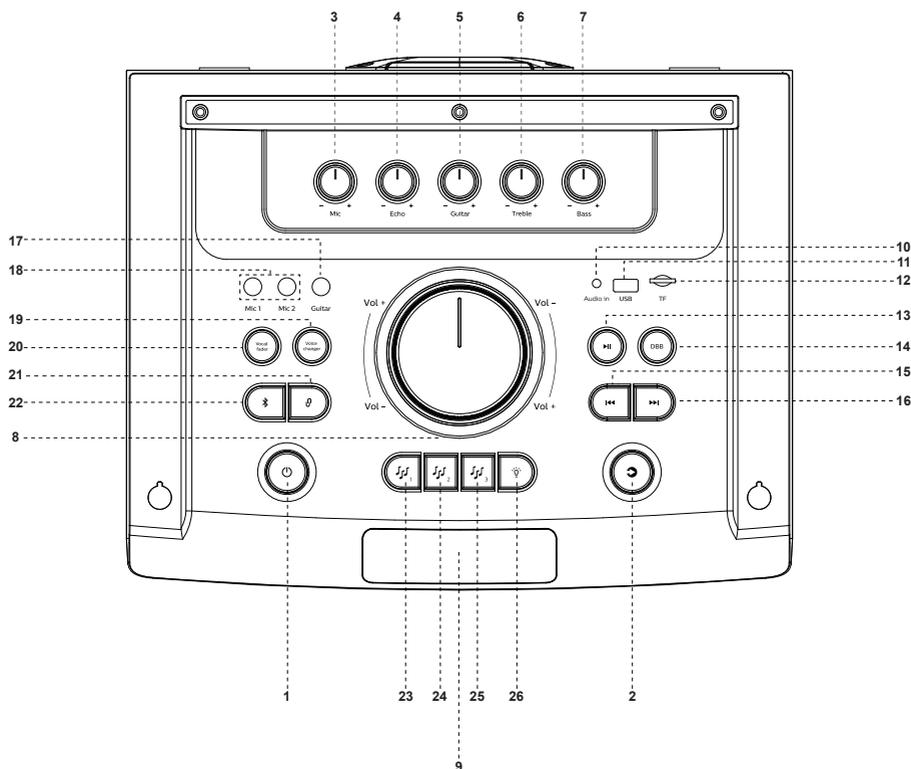
Télécharger l'application Philips Divertissement



philips.to/entapp

Vue d'ensemble de l'unité principale

Panneau supérieur :



- 1 : Appuyez longuement pour allumer ou éteindre le enceinte.
- 2 : Appuyez sur cette touche pour sélectionner la source d'entrée parmi Bluetooth/radio FM/Aux/USB/TF.
- 3 **Mic vol (Volume du microphone)** : réglage du volume du microphone dans n'importe quel mode.
- 4 **Echo vol (Volume de l'écho)** : réglage de la quantité d'écho.
- 5 **Guitar vol (Volume de la guitare)** : réglage du volume de la guitare.
- 6 **Treble vol (Volume des aigus)** : réglage du niveau des aigus.
- 7 **Bass vol (Volume des basses)** : réglage du niveau des graves.
- 8 **Vol (Volume)** : réglage du volume de l'enceinte.
- 9 **Affichage LED** : affiche l'état actuel.
- 10 **Audio in (Entrée audio)** : branchez un appareil externe en mode AUX.
- 11 **USB** : port USB.
- 12 **TF** : fente pour carte TF.
- 13 : en mode USB/TF/Bluetooth, appuyez sur cette touche pour mettre en pause ou reprendre la lecture ; en mode FM, appuyez longuement sur cette touche pour rechercher et sauvegarder automatiquement les canaux FM ; appuyez sur cette touche pour sélectionner le canal sauvegardé. Pendant l'enregistrement, appuyez sur cette touche pour interrompre ou reprendre l'enregistrement.

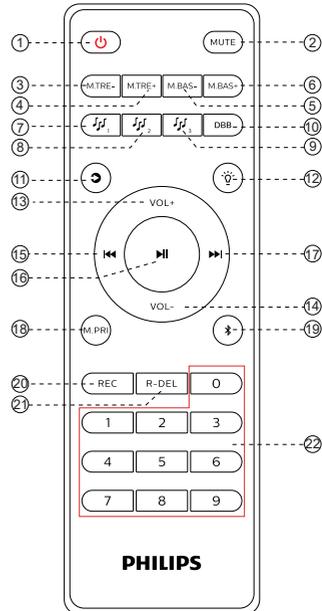
- 14 **DBB** : appuyez sur cette touche pour basculer entre DBB1, DBB2 et DBB éteint.
- 15 **◀◀** : en mode USB/TF/Bluetooth, appuyez sur cette touche pour passer à la piste précédente ; en mode FM, appuyez sur cette touche pour rechercher manuellement un canal FM.
- 16 **▶▶** : en mode USB/TF/Bluetooth, appuyez sur cette touche pour passer à la piste suivante ; en mode FM, appuyez sur cette touche pour rechercher manuellement un canal FM.
- 17 **Guitar (Guitare)** : entrée guitare.
- 18 **MIC (Microphone)** : entrée microphone.
- 19 **Voice changer (Modificateur de voix)** : change la tonalité du microphone.
- 20 **Vocal fader (Atténuateur vocal)** : élimine la voix humaine.
- 21 **📶** : en mode Bluetooth, appuyez longuement sur les deux enceintes pour entrer/sortir du mode TWS.
- 22 **✖** : appuyez sur cette touche pour passer en mode BT. Appuyez longuement pour déconnecter la connexion BT en cours.
- 23 **🎧** : appuyez pour lire le son DJ 1. Maintenez la touche enfoncée pendant 3 secondes pour sélectionner le son DJ 4.
- 24 **🎧** : appuyez pour lire le son DJ 2. Maintenez la touche enfoncée pendant 3 secondes pour sélectionner le son DJ 5.
- 25 **🎧** : appuyez pour lire le son DJ 3. Maintenez la touche enfoncée pendant 3 secondes pour sélectionner le son DJ 6.
- 26 **💡** : appuyez sur cette touche pour changer le mode d'éclairage de l'enceinte (1/2/3/4/5/6/7/8/éteint). Appuyez longuement pour activer/désactiver la lumière stroboscopique.

- 1 **AC IN (Entrée CA)** : branchez le câble secteur pour mettre l'appareil sous tension.

Vue d'ensemble de l'unité principale

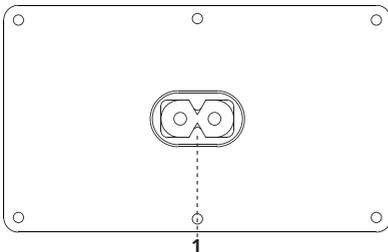
Télécommande :

Cette section présente la télécommande.



Vue d'ensemble de l'unité principale

Panneau arrière :



- 1 **🔴** : appuyez brièvement pour allumer et éteindre l'enceinte.
- 2 **MUTE (Coupure)** : appuyez pour couper ou rétablir le son dans n'importe quel mode.
- 3 **M.TRE- (Aigus du microphone-)** : diminue les aigus du microphone.
- 4 **M.TRE+ (Aigus du microphone+)** : augmente les aigus du microphone.
- 5 **M.BAS- (Basses du microphone-)** : diminue les basses du microphone.
- 6 **M.BAS+ (Basses du microphone+)** : augmente les basses du microphone.
- 7 **🎧** : appuyez pour lire le son DJ 1. Maintenez la touche enfoncée pendant 3 secondes pour sélectionner le son DJ 4.

- ⑧  : appuyez pour lire le son DJ 2. Maintenez la touche enfoncée pendant 3 secondes pour sélectionner le son DJ 5.
- ⑨  : appuyez pour lire le son DJ 3. Maintenez la touche enfoncée pendant 3 secondes pour sélectionner le son DJ 6.
- ⑩ **DBB** : appuyez sur cette touche pour basculer entre DBB1, DBB2 et DBB éteint.
- ⑪  : Appuyez sur cette touche pour sélectionner la source d'entrée parmi Bluetooth/radio FM/Aux/USB/TF.
- ⑫  : appuyez sur cette touche pour changer le mode d'éclairage de l'enceinte (1/2/3/4/5/6/7/8/éteint). Appuyez longuement pour activer/désactiver la lumière stroboscopique.
- ⑬ **VOL+ (Volume+)** : augmente le volume principal.
- ⑭ **VOL- (Volume-)** : diminue le volume principal
- ⑮  : en mode USB/TF/Bluetooth, appuyez sur cette touche pour passer à la piste précédente ; en mode FM, appuyez sur cette touche pour rechercher manuellement un canal FM.
- ⑯  : en mode USB/TF/Bluetooth, appuyez sur cette touche pour mettre en pause ou reprendre la lecture ; en mode FM, appuyez longuement sur cette touche pour rechercher et sauvegarder automatiquement les canaux FM ; appuyez sur cette touche pour sélectionner le canal sauvegardé. Pendant l'enregistrement, appuyez sur cette touche pour interrompre ou reprendre l'enregistrement.
- ⑰  : en mode USB/TF/Bluetooth, appuyez sur cette touche pour passer à la piste suivante ; en mode FM, appuyez sur cette touche pour rechercher manuellement un canal FM.
- ⑱ **M.PRI (Priorité au microphone)** : lorsqu'une voix est détectée par le microphone, le niveau de la musique est automatiquement réduit.
- ⑲  : appuyez sur cette touche pour passer en mode BT. Appuyez longuement pour déconnecter la connexion BT en cours.
- ⑳ **REC (Enregistrer)** : appuyez brièvement pour enregistrer le son du microphone sur une carte USB ou TF ; appuyez longuement pour lire l'enregistrement ou revenir à la source actuelle lors de la lecture de l'enregistrement.
- ㉑ **R-DEL (Supprimer le contenu de l'enregistrement)** : Lors de la lecture du contenu de l'enregistrement, appuyez pour effacer le contenu de l'enregistrement.
- ㉒ **0-9** : en mode USB/TF, appuyez pour sélectionner la piste souhaitée ; en mode FM, appuyez pour sélectionner le canal enregistré.

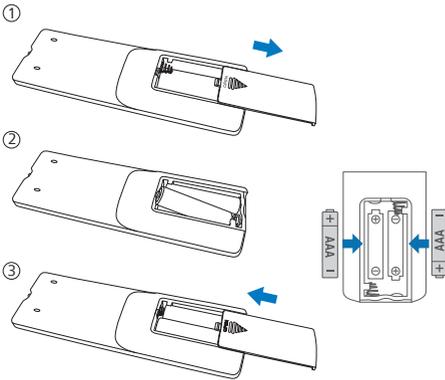
Préparation de la télécommande

- La télécommande fournie permet de contrôler l'appareil à distance.
- Même si la télécommande est utilisée dans la portée effective de 6 m, son fonctionnement peut être impossible si des obstacles se trouvent entre l'appareil et celle-ci.
- Si la télécommande est utilisée près d'autres produits qui génèrent des rayonnements infrarouges, ou si d'autres appareils de télécommande utilisant des rayonnements infrarouges sont utilisés près de l'appareil, elle peut fonctionner incorrectement. Inversement, les autres produits peuvent fonctionner incorrectement.

Remplacement de la pile de la télécommande

Faites glisser le couvercle du compartiment à piles pour le retirer, insérez 2 piles AAA (1,5 V) en respectant la polarité, puis faites glisser le couvercle du compartiment à piles pour le remettre en place.

- Assurez-vous que les extrémités (+) et (-) des piles correspondent aux extrémités (+) et (-) indiquées dans le compartiment à piles.



Précautions relatives aux piles

- Veillez à insérer les piles en respectant les polarités positives « ⊕ » et négatives « ⊖ ».
- Utilisez des piles du même type. N'utilisez jamais des piles de types différents ensemble.
- Vous pouvez utiliser des piles rechargeables ou non rechargeables. Reportez-vous aux précautions figurant sur leur étiquette.
- Faites attention à vos ongles lorsque vous retirez le couvercle du compartiment à piles et les piles.
- Ne faites pas tomber la télécommande.
- Ne laissez rien heurter la télécommande.
- Ne renversez pas d'eau ou de liquide sur la télécommande.
- Ne placez pas la télécommande sur un objet mouillé.
- Ne placez pas la télécommande sous la lumière directe du soleil ou à proximité de sources de chaleur excessive.
- Retirez les piles de la télécommande lorsqu'elle n'est pas utilisée pendant une longue période, car de la corrosion ou une fuite des piles peut se produire et entraîner des blessures physiques et/ou des dommages matériels et/ou un incendie.
- N'utilisez pas de pile autre que celle spécifiée.
- Ne mélangez pas des piles neuves avec des piles usagées.
- Ne rechargez jamais une pile à moins qu'il ne soit confirmé qu'elle est d'un type rechargeable.

3 Mise en route

! Attention

- L'utilisation de commandes ou de réglages ou l'exécution de procédures autres que celles décrites dans le présent document peut entraîner une exposition dangereuse au laser ou d'autres opérations dangereuses.

Suivez toujours les instructions de ce chapitre dans l'ordre.

Si vous contactez Philips, il vous sera demandé le modèle et le numéro de série de cet appareil. Le numéro de modèle et le numéro de série se trouvent au dos de l'appareil. Inscrivez ces numéros ici :

Numéro de modèle _____

Numéro de série _____

Raccordement de l'alimentation

! Attention

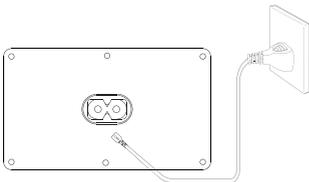
- Risque d'endommagement du produit ! Assurez-vous que la tension d'alimentation correspond à la tension figurant au dos ou sous le produit.
- Risque d'électrocution! Lorsque vous débranchez le cordon d'alimentation, retirez toujours la fiche de la prise. Ne tirez jamais sur le cordon.

☰ Remarque

- Avant de brancher l'appareil sur le secteur, assurez-vous d'avoir effectué tous les autres raccordements.

Branchez le cordon d'alimentation à la prise CA in située sur le panneau arrière de l'appareil.

Branchez ensuite l'autre extrémité du cordon d'alimentation dans une prise de courant.



La prise de courant et la fiche du cordon d'alimentation peuvent varier selon les régions.

Mise en marche

Appuyez sur la touche  sur le panneau supérieur pour activer/désactiver l'enceinte.

4 Lecture audio via Bluetooth

Lecture à partir d'un appareil Bluetooth

- 1 Appuyez sur la touche  ou  de l'appareil pour passer en mode Bluetooth. Le texte « bt » s'affiche à l'écran et le logo Bluetooth clignote.
- 2 Sur l'appareil Bluetooth, activez la fonction Bluetooth, puis recherchez et sélectionnez **[Philips TAX5509]** pour établir la connexion. Vous entendrez un signal sonore une fois la connexion établie. Le voyant Bluetooth reste allumé et le voyant de l'enceinte reste allumé en bleu pendant 2 secondes.
- 3 Une fois la connexion établie, lisez l'audio sur l'appareil Bluetooth.
- 4 Appuyez longuement sur la touche  et l'enceinte se déconnectera de l'appareil Bluetooth. Vous verrez le logo Bluetooth clignoter à l'écran et entendrez un signal sonore, et le voyant de l'enceinte clignotera trois fois en bleu.
- 5 Pour quitter le mode Bluetooth, appuyez sur  pour passer à une autre source.

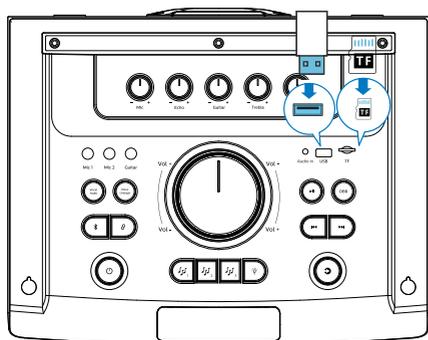
☰ Remarque

- Avant de coupler un appareil avec ce produit, lisez son manuel d'utilisation pour vérifier la compatibilité Bluetooth.
- Tout obstacle entre ce produit et un appareil Bluetooth peut réduire la portée opérationnelle. Tenez-le éloigné de tout autre appareil électronique susceptible de provoquer des interférences.
- La portée opérationnelle entre ce produit et un appareil Bluetooth est d'environ 10 mètres (30 pieds).
- Avant de connecter un autre appareil Bluetooth, déconnectez d'abord l'appareil actuel.
- Lorsque l'appareil Bluetooth se trouve au-delà de la portée Bluetooth valide plus de 3 minutes, l'unité se déconnecte automatiquement de l'appareil et passe en mode de couplage Bluetooth.

5 Lecture à partir d'une clé USB ou d'une carte TF

Lecture à partir d'un périphérique de stockage USB ou d'une carte TF

- 1 Insérez le périphérique USB ou TF dans la prise USB ou TF, et l'appareil passera automatiquement en mode de lecture USB ou TF.



- 2 Appuyez sur ◀◀/▶▶ pour sélectionner une piste audio.

Contrôle de la lecture

En mode USB ou TF, suivez les instructions ci-dessous pour contrôler la lecture.

Touche et opération	Action
Appuyez sur ◀◀/▶▶	Saut à la piste précédente ou suivante
Appuyez sur ▶▶	Pause ou reprise de la lecture

Remarque

- Assurez-vous que le périphérique USB ou TF contient des contenus audio lisibles dans les formats pris en charge.
- Formats audio pris en charge sur USB : MP3
- Formats audio pris en charge sur TF : MP3

6 Radio FM

Mise en marche de la radio FM

Appuyez sur la touche pour sélectionner le mode FM jusqu'à ce que l'écran affiche la fréquence FM.

Recherche automatique

Appuyez longuement sur la touche pour rechercher automatiquement les canaux FM. Une fois la recherche terminée, les canaux trouvés seront automatiquement enregistrés et le premier canal enregistré sera diffusé. Appuyez ensuite sur la touche pour sélectionner le canal recherché.

Recherche manuelle

Appuyez sur la touche ◀◀/▶▶ pour sélectionner le canal manuellement.

7 Effet DBB

Allumez l'enceinte et lisez l'audio, appuyez sur la touche **DBB** sur le panneau supérieur pour modifier l'effet de basse de l'enceinte : DBB1/DBB2/DBB désactivé.

Remarque

- L'effet de basse de l'enceinte est réglé sur DBB2 par défaut.

8 Fonction d'enregistrement

L'enceinte peut enregistrer le son de votre microphone ou guitare sur un périphérique USB ou TF à l'aide de la télécommande. Veuillez noter que l'enregistrement n'est activé que lorsqu'un périphérique USB ou TF et un microphone ou une guitare sont connectés. Pour commencer l'enregistrement, l'enceinte peut être en mode AUX, USB, TF ou FM.

Fonctionnement de l'enregistrement

(Touches sur la télécommande)

Touche et opération	Action
Appuyez sur REC	Démarrage de l'enregistrement ou arrêt de l'enregistrement et retour à la source actuelle
Appuyez sur 	Mise en pause ou reprise de l'enregistrement
Appuyez longuement sur REC	Lire le contenu de l'enregistrement
Appuyez sur R-DEL	Supprimer le contenu de l'enregistrement

Remarque

- La fonction d'enregistrement est disponible en mode AUX, pour le son provenant du microphone/guitare et de l'entrée AUX.
- La fonction d'enregistrement est disponible en mode FM, pour le son provenant du microphone/guitare et de la radio FM.
- La fonction d'enregistrement est disponible en mode USB ou TF, uniquement pour l'entrée microphone/guitare.
- Insérez votre périphérique USB ou TF. L'enceinte créera un répertoire appelé « Rec » dans lequel vos enregistrements seront placés.
- La fonction d'enregistrement n'est pas disponible en mode BT.

9 Fonction TWS

Couplage pour le mode stéréo (TWS)

- 1 Allumez les deux enceintes et elles entreront automatiquement en mode Bluetooth.
 - ↳ Le texte « bt » s'affiche à l'écran et le logo Bluetooth clignote.
- 2 Sélectionnez une enceinte comme enceinte principale et connectez-la via Bluetooth.
 - ↳ Vous entendrez un signal sonore une fois la connexion établie.
- 3 Appuyez longuement sur la touche  de l'enceinte principale, puis sur la touche  de l'autre enceinte (secondaire). Les deux enceintes entrent alors en mode de couplage stéréo (TWS).
 - ↳ Vous verrez les deux enceintes afficher « b ON » à l'écran et entendrez un signal sonore sur les deux enceintes, et les voyants des enceintes clignoteront 3 fois en violet.
- 4 Lorsque la connexion TWS est établie, l'enceinte principale affiche « bt » et l'enceinte secondaire « btbt ».
 - ↳ Vous entendrez un signal sonore sur les deux enceintes et les voyants des enceintes resteront allumés pendant 2 secondes en violet.
- 5 Pour quitter le mode TWS, appuyez longuement sur la touche  de l'une des deux enceintes, et l'écran de l'enceinte affichera « b OFF ».
 - ↳ Vous entendrez un signal sonore sur les deux enceintes et les voyants des enceintes clignoteront 3 fois en violet. Les deux enceintes quittent alors le mode TWS et repassent en mode Bluetooth.

Fonctionnement TWS

Opération	Action
Appuyez sur le bouton  sur l'enceinte principale	Modifie le mode d'éclairage sur les deux enceintes.
Faites tourner le bouton Vol sur l'enceinte principale	Règle le volume sur les deux enceintes.
Appuyez sur le bouton  sur l'enceinte principale	Met en pause ou reprend la lecture sur les deux enceintes.
Appuyez sur le bouton DBB sur l'enceinte principale	Modifie le réglage DBB sur les deux enceintes.
Appuyez sur le bouton  sur l'enceinte principale	Passes à la piste précédente ou suivante sur les deux enceintes.
Faites tourner le bouton Treble sur l'enceinte principale	Règle le niveau des aigus sur les deux enceintes.
Faites tourner le bouton Bass sur l'enceinte principale	Règle le niveau des basses sur les deux enceintes.

Remarque : Les opérations ci-dessus ne doivent être effectuées que sur l'enceinte principale.

Lorsque la connexion TWS est établie, l'enceinte secondaire se synchronise avec l'enceinte principale pour les fonctions ci-dessous.

- Mode d'éclairage
- Volume
- Précédent/suivant
- DBB
- Lecture/pause
- Aigus
- Graves



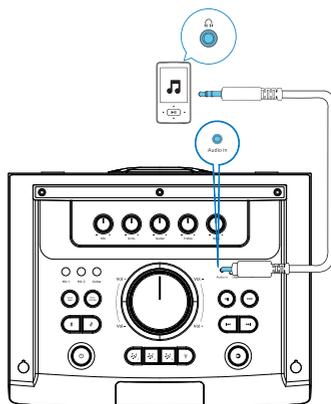
Remarque

- En connexion TWS, les touches de l'enceinte secondaire ne fonctionnent pas, à l'exception des touches  ou .
- Appuyez sur la touche  de l'enceinte principale, et l'enceinte principale passera à une autre source et se déconnectera de TWS, tandis que l'enceinte secondaire restera en mode Bluetooth.
- En connexion TWS, les fonctions **Atténuateur vocal/Modificateur de voix/Enregistrer/Priorité au microphone** ne sont disponibles sur aucune des deux enceintes.

10 Autres fonctions

Lecture de musique à partir d'un appareil externe

- 1 Sélection du mode AUX : Appuyez sur la touche  jusqu'à ce que l'écran affiche le texte « AUX ».
- 2 Branchez un câble audio (non fourni) sur le connecteur de l'appareil :
 - La prise « **Audio in** » de l'enceinte.
 - La prise casque de l'appareil (lecteur MP3, téléphone portable, iPad ou autre lecteur audio).
- 3 Lisez un fichier audio sur l'appareil (voir son manuel d'utilisation).



Modification de l'effet lumineux de l'enceinte

Appuyez sur la touche  du panneau supérieur pour modifier le mode d'éclairage de l'enceinte : Mode d'éclairage 1/Mode d'éclairage 2/ Mode d'éclairage 3/Mode d'éclairage 4/ Mode d'éclairage 5/Mode d'éclairage 6/ Mode d'éclairage 7/Mode d'éclairage 8/ Éclairage éteint. Appuyez longuement sur la touche  pour éteindre/allumer la lumière stroboscopique.

11 Chanter dans le microphone

Régler le volume du microphone

Branchez un microphone (non fourni) dans la prise **Mic** de l'appareil et réglez le volume du microphone en tournant le bouton **Mic vol.**

Réglage de l'écho

Réglez le niveau d'écho du microphone à votre convenance en tournant le bouton **Echo** sur le panneau supérieur.

Atténuateur vocal

Appuyez sur le bouton **Vocal fader** sur le panneau supérieur pour activer ou désactiver l'atténuateur vocal.

Modificateur de voix

Appuyez sur le bouton **Voice changer** situé sur le panneau pour choisir parmi les différentes tonalités de voix : Voix 1/voix 2/voix 3/voix 4/voix éteinte

Priorité au microphone

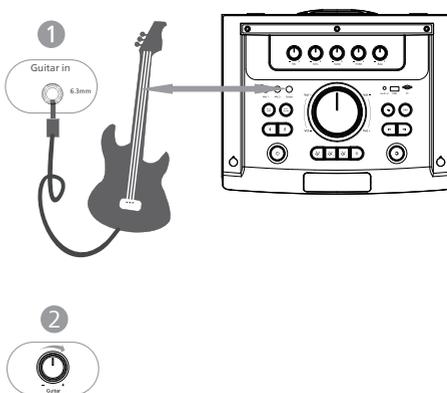
Appuyez brièvement sur le bouton **M.PRI** de la télécommande, et le volume de la musique sera réduit lorsque le son du microphone sera détecté. Cette fonction ne fonctionne qu'avec l'entrée microphone.

12 Entrée guitare

Réglage du volume de la guitare

Branchez une guitare sur cette enceinte directement via la prise **Guitar in** située sur le panneau supérieur.

- 1 Utilisez un connecteur de guitare de 6,3 mm (1/4 po) (non fourni) pour connecter votre guitare à la prise Guitar in.
- 2 Le volume de la guitare connectée peut être contrôlé à l'aide du bouton **Guitar** situé sur le panneau supérieur.



13 Son DJ

Appuyez sur les trois boutons DJ DJ_1 , DJ_2 , et DJ_3 , du panneau supérieur ou de la télécommande pour lire les sons DJ.

DJ_1 : appuyez pour lire le son DJ 1. Maintenez cette touche enfoncée pendant 3 secondes pour lire le son DJ 4.

DJ_2 : appuyez pour lire le son DJ 2. Maintenez cette touche enfoncée pendant 3 secondes pour lire le son DJ 5.

DJ_3 : appuyez pour lire le son DJ 3. Maintenez cette touche enfoncée pendant 3 secondes pour lire le son DJ 6.

14 Informations sur le produit

Spécifications

Amplificateur

Puissance de sortie du système d'enceinte	260 W MAX./130 W RMS
Rapport signal-bruit	≥ 80 dB
Réponse en fréquence	20 Hz-20 kHz, ±3 dB
Distorsion harmonique totale	≤ 10 %

Enceinte

Impédance de l'enceinte	Basses 3 Ω Médiums 4 Ω Tweeter 8 Ω
Sensibilité	Basses 89 dB ±3 dB/m/W Médiums 103 dB ±3 dB/m/W Tweeter 107 dB ±3 dB/m/W

USB

Version USB direct	2.0 pleine vitesse
Charge compatible	5 V 1,0 A

Bluetooth

Version Bluetooth	V5.3
Bande de fréquences Bluetooth	Bande ISM 2,402 GHz ~ 2,480 GHz
Portée Bluetooth	10 m (espace libre)

Informations générales

Alimentation secteur	100-240 V ~, 50/60 Hz
Consommation électrique à l'arrêt	≤ 0,5 W

Dimensions

Unité principale (L x H x P)	400 x 1105 x 345 mm
------------------------------	---------------------

Poids

Unité principale	19 kg
------------------	-------

Informations sur la lecture des cartes USB et TF

Dispositifs compatibles :

- Mémoire flash USB (USB 2.0)
- Lecteurs flash USB (USB 2.0)
- Carte TF

Formats pris en charge :

- Formats de fichiers : FAT, FAT12, FAT16, FAT32, exFAT
- Formats audio : MP3
- Prise en charge maximale : 128 Go USB et carte TF. (Si la taille du périphérique USB ou de la carte TF est supérieure à 128 Go, les fonctions de lecture et d'enregistrement ne peuvent pas fonctionner normalement.)

Entretien

Nettoyage du boîtier

- Utilisez un chiffon doux légèrement humidifié avec une solution détergente douce. N'utilisez pas de solution contenant de l'alcool, de l'essence, de l'ammoniaque ou un nettoyant abrasif.



Remarque

- Lorsqu'il n'y a pas de signal audio pendant 15 minutes en mode entrée audio, USB, Bluetooth ou TF, l'appareil s'éteint automatiquement.

15 Résolution des problèmes

! Attention

- Ne retirez jamais le boîtier de cet appareil.

Pour que la garantie reste valable, n'essayez jamais de réparer le système vous-même.

Si vous rencontrez des problèmes lors de l'utilisation de cet appareil, vérifiez les points suivants avant de demander une intervention. Si le problème n'est pas résolu, consultez le site web de Philips (www.philips.com/support).

Lorsque vous contactez Philips, assurez-vous que votre appareil se trouve à proximité et que vous avez le numéro de modèle et le numéro de série à portée de main.

Pas d'alimentation

- Assurez-vous que la prise d'alimentation secteur de l'appareil est correctement branchée.
- Vérifiez que la prise de courant est alimentée.
- Pour économiser de l'énergie, l'appareil se met automatiquement en veille 15 minutes après la fin d'une lecture et si aucune commande n'est actionnée.

Pas de son

- Réglez le volume.

Pas de réponse de l'appareil

- Débranchez et rebranchez la prise d'alimentation secteur, puis rallumez l'appareil.

Impossible de lire certains fichiers sur le périphérique USB

- Le nombre de dossiers ou de fichiers sur le périphérique USB a dépassé une certaine limite. Ce phénomène n'est pas un dysfonctionnement.
- Les formats de ces fichiers ne sont pas pris en charge.

Périphérique USB non pris en charge

- Le périphérique USB est incompatible avec l'appareil. Essayez-en un autre.

À propos de l'appareil Bluetooth

La qualité audio est médiocre après une connexion avec un appareil compatible Bluetooth

- La réception Bluetooth est mauvaise. Rapprochez l'appareil de ce produit ou éliminez tout obstacle entre eux.

Connexion à l'appareil impossible

- La fonction Bluetooth de l'appareil n'est pas activée. Consultez le mode d'emploi de l'appareil pour savoir comment activer la fonction.
- Ce produit est déjà connecté à un autre appareil compatible Bluetooth. Déconnectez cet appareil et réessayez.

L'appareil couplé se connecte et se déconnecte constamment

- La réception Bluetooth est mauvaise. Rapprochez l'appareil de ce produit ou éliminez tout obstacle entre eux.
- Sur certains appareils, la connexion Bluetooth peut être désactivée automatiquement pour économiser de l'énergie. Cela n'indique pas un dysfonctionnement de ce produit.

16 Avis

Toutes les modifications ou altérations apportées à cet appareil et qui ne sont pas expressément approuvées par MMD Hong Kong Holding Limited peuvent annuler le droit de l'utilisateur à employer le matériel.

Respect de l'environnement

Mise au rebut des produits et batteries usagés



Votre produit est conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de qualité supérieure qui peuvent être recyclés ou réutilisés.



Ce symbole apposé sur un produit signifie que le produit est couvert par la directive européenne 2012/19/EU.



Ce symbole signifie que le produit contient des batteries couvertes par le règlement européen (EU) 2023/1542 qui ne peuvent pas être jetées avec les déchets ménagers ordinaires. Informez-vous sur le système local de tri sélectif des produits électriques et électroniques et des piles. Respectez les règles locales et ne jetez jamais le produit et les piles avec les ordures ménagères.

L'élimination correcte des produits et des piles usagés permet d'éviter des conséquences négatives pour l'environnement et la santé humaine.

Retrait des piles

Pour retirer les piles, reportez-vous à la section de leur installation.

Informations environnementales

Tous les emballages inutiles ont été éliminés. Votre système est composé de matériaux qui peuvent être recyclés et réutilisés s'ils sont démontés par une entreprise spécialisée. Veuillez respecter les réglementations locales concernant l'élimination des matériaux d'emballage, des piles usagées et des vieux appareils.

Avis relatif aux marques déposées



La marque verbale et les logotypes Bluetooth® sont des marques commerciales déposées détenues par Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par **MMD Hong Kong Holding Limited** est faite sous licence. Les autres marques commerciales et noms de marques appartiennent à leurs propriétaires respectifs.



Ceci est un appareil de CLASSE II à double isolation et sans mise à la terre de protection fournie.



Les spécifications peuvent changer sans préavis. Veuillez visiter www.Philips.com/support pour les dernières mises à jour et les documents.

Philips et l'emblème du bouclier Philips sont des marques déposées de Koninklijke Philips N.V. et sont utilisés sous licence.

Ce produit a été fabriqué et est vendu par MMD Hong Kong Holding Limited ou l'une de ses filiales et MMD Hong Kong Holding Limited est le garant de ce produit.

